

Úřední věstník

Evropské unie

C 7

Svazek 50

České vydání

Informace a oznámení

12. ledna 2007

Oznámení č.

Obsah

Strana

II Sdělení

SDĚLENÍ ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

Komise

2007/C 7/01

Povolení státních podpor v rámci ustanovení článků 87 a 88 Smlouvy o ES — Případy, k nimž Komise nevznáší námitku ⁽¹⁾ 1

IV Informace

INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

Komise

2007/C 7/02

Směnné kurzy vůči euru 3

V Oznámení

POSTUPY TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ SPOLEČNÉ OBCHODNÍ POLITIKY A SPOLEČNÉ POLITIKY OBCHODNÍ SOUTĚŽE

Komise

2007/C 7/03

Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc č. COMP/M.4489 – 3i/Countrywide) — Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem ⁽¹⁾ 4

CS

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

II

(Sdělení)

SDĚLENÍ ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

KOMISE

Povolení státních podpor v rámci ustanovení článků 87 a 88 Smlouvy o ES**Případy, k nimž Komise nevznáší námitku**

(Text s významem pro EHP)

(2007/C 7/01)

Datum přijetí rozhodnutí	24. 8. 2005
Podpora č.	N 287/05
Členský stát	Německo
Název (a/nebo jméno příjemce)	Programm „Beihilfe für die Nutzung erneuerbarer Energien“
Právní základ	Richtlinie des BMU zur Förderung von Maßnahmen zur Nutzung erneuerbarer Energien vom 26. November 2003
Název opatření	Režim podpory
Cíl	Ochrana životního prostředí
Forma podpory	Snížení úrokové sazby
Rozpočet	Předpokládané roční výdaje 193 mil. EUR; Celková částka plánované podpory 382 mil. EUR
Míra podpory	40 %
Délka trvání programu	24. 8. 2005 – 31. 12. 2006
Hospodářská odvětví	Energetika

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, je zveřejněno na:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Datum přijetí rozhodnutí	17. 11. 2006
Podpora č.	N 472/06
Členský stát	Slovinsko
Název (a/nebo jméno příjemce)	PROGRAM ZA SPODBUJANJE TEHNOLOŠKEGA RAZVOJA TER INFORMACIJSKE DRUŽBE ZA OBDOBJE
Právní základ	Zakon o raziskovalni in razvojni dejavnosti 2006
Název opatření	Režim podpory

Cíl	Výzkum a vývoj
Forma podpory	Přímá dotace
Rozpočet	Celková částka plánované podpory 86 100 mil. SIT
Míra podpory	100 % – 75 % – 50 %
Délka trvání programu	1. 1. 2007 – 31. 12. 2012
Hospodářská odvětví	Všechna odvětví
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Ministrstvo za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, je zveřejněno na:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Datum přijetí rozhodnutí	17.11.2006
Podpora č.	N 653/06
Členský stát	Belgie
Region	Wallonie
Název (a/nebo jméno příjemce)	Subventions aux recherches industrielles et aux développements préconcurrentiels réalisés par des entreprises qui participent à un programme de recherche d'un pôle de compétitivité
Právní základ	Proposition de décret complétant le décret du 5 juillet 1990 relatif aux aides et aux interventions de la Région wallonne pour la recherche et les technologies
Název opatření	Režim podpory
Cíl	Výzkum a vývoj
Forma podpory	Přímá dotace
Rozpočet	Celková částka plánované podpory 50 mil. EUR
Míra podpory	45 %
Délka trvání programu	31. 12. 2009
Hospodářská odvětví	Všechna odvětví
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Ministère de la Recherche, des Technologies nouvelles et des Relations extérieures du Gouvernement wallon rue Belliard 9-13 B-1040 Bruxelles

Rozhodnutí v autentickém znění po odstranění všech informací, jež jsou předmětem obchodního tajemství, je zveřejněno na:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

KOMISE

Směnné kurzy vůči euru ⁽¹⁾

11. ledna 2007

(2007/C 7/02)

1 euro =

měna	směnný kurz	měna	směnný kurz
USD americký dolar	1,2984	RON rumunský lei	3,4119
JPY japonský jen	156,16	SKK slovenská koruna	34,548
DKK dánská koruna	7,4541	TRY turecká lira	1,8730
GBP britská libra	0,66540	AUD australský dolar	1,6573
SEK švédská koruna	9,1431	CAD kanadský dolar	1,5296
CHF švýcarský frank	1,6129	HKD hongkongský dolar	10,1248
ISK islandská koruna	93,30	NZD novozélandský dolar	1,8773
NOK norská koruna	8,3525	SGD singapurský dolar	2,0018
BGN bulharský lev	1,9558	KRW jihokorejský won	1 219,13
CYP kyperská libra	0,5784	ZAR jihoafrický rand	9,4487
CZK česká koruna	27,774	CNY čínský juan	10,1209
EEK estonská koruna	15,6466	HRK chorvatská kuna	7,3703
HUF maďarský forint	255,44	IDR indonéská rupie	11 842,06
LTL litevský litas	3,4528	MYR malajsijský ringgit	4,5684
LVL lotyšský latas	0,6979	PHP filipínské peso	63,589
MTL maltská lira	0,4293	RUB ruský rubl	34,4280
PLN polský zlotý	3,8787	THB thajský baht	46,639

⁽¹⁾ Zdroj: referenční směnné kurzy jsou publikovány ECB.

V

(Oznámení)

POSTUPY TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ SPOLEČNÉ OBCHODNÍ POLITIKY
A SPOLEČNÉ POLITIKY OBCHODNÍ SOUTĚŽE

KOMISE

Předběžné oznámení o spojení podniků

(Věc č. COMP/M.4489 – 3i/Countrywide)

Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem

(Text s významem pro EHP)

(2007/C 7/03)

1. Komise dne 4. ledna 2007 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾, kterým podnik 3i Group plc (dále jen „3i“, Spojené království) získává prostřednictvím holdingové společnosti Charlie Holdco 4 Limited ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení Rady na základě veřejné nabídky na koupi akcií kontrolu nad celým podnikem Countrywide plc (dále jen „Countrywide“, Spojené království).

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podniku 3i: soukromá investiční společnost,
- podniku Countrywide: poskytování služeb v oblasti nemovitostí.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení (ES) č. 139/2004. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno. V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (č. faxu (32-2) 296 43 01 nebo 296 72 44) či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.4489 – 3i/Countrywide na adresu Generálního ředitelství pro hospodářskou soutěž Evropské komise:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. C 56, 5.3.2005, s. 32.